

**Конференция 2000 года участников Договора о
нераспространении ядерного оружия по
рассмотрению действия Договора**

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЙ ДОКУМЕНТ

Том I

Часть I

**Рассмотрение действия Договора с
учетом решений и резолюции, принятых
Конференцией 1995 года по
рассмотрению и продлению действия
Договора**

**Дальнейшее повышение эффективности
процесса рассмотрения действия
Договора**

Часть II

Организация и работа Конференции

Нью-Йорк, 2000 год

**Конференция 2000 года участников
Договора о нераспространении ядерного
оружия по рассмотрению действия
Договора**

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЙ ДОКУМЕНТ

Том I

Часть I

**Рассмотрение действия Договора с
учетом решений и резолюции, принятых
Конференцией 1995 года по
рассмотрению и продлению действия
Договора**

**Дальнейшее повышение эффективности
процесса рассмотрения действия
Договора**

Часть II

Организация и работа Конференции

Нью-Йорк, 2000 год

Примечание

Заключительный документ Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора состоит из четырех частей, сведенных в три тома:

Том I NPT/CONF.2000/28 (Parts I and II)

Часть I Рассмотрение действия Договора с учетом решений и резолюции, принятых Конференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора

Дальнейшее повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора

Часть II Организация и работа Конференции

Том II NPT/CONF.2000/28 (Part III)

Часть III Документы, опубликованные на Конференции

Том III NPT/CONF.2000/28 (Part IV)

Часть IV Краткие отчеты

Том I

Содержание

	<i>Стр.</i>
Часть I	
Рассмотрение действия Договора с учетом решений и резолюции, принятых Конференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора	2
Дальнейшее повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора	23
Часть II	
Организация и работа Конференции	26
Введение	26
Организация Конференции	27
Участники в Конференции	30
Финансирование	30
Работа Конференции	31
Документация	31
Заключения Конференции	31

Часть I

**Рассмотрение действия Договора с учетом
решений и резолюции, принятых Конференцией
1995 года по рассмотрению и продлению
действия Договора**

**Дальнейшее повышение эффективности
процесса рассмотрения действия Договора**

Часть I

Рассмотрение действия Договора с учетом решений и резолюции, принятых Конференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора

Статьи I и II и первый — третий пункты преамбулы

1. Конференция вновь подтверждает, что полное и эффективное осуществление Договора и режима нераспространения во всех его аспектах имеет жизненно важное значение для укрепления международного мира и безопасности. Конференция вновь подтверждает, что необходимо предпринять все усилия для осуществления Договора во всех его аспектах и для предотвращения распространения ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств без создания препятствий для использования ядерной энергии в мирных целях государствами — участниками Договора. Конференция по-прежнему убеждена в том, что всеобщее присоединение к Договору и полное соблюдение всеми сторонами его положений — это наилучший путь к предотвращению распространения ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств.

2. Конференция напоминает, что подавляющее большинство государств взяли на себя требующие неукоснительного соблюдения юридические обязательства не принимать, не производить и не приобретать иным образом ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства с учетом, в частности, принятия государствами, обладающими ядерным оружием, соответствующих требующих неукоснительного соблюдения юридических обязательств в отношении ядерного разоружения согласно Договору.

3. Конференция отмечает, что государства, обладающие ядерным оружием, подтвердили свое обязательство не передавать кому бы то ни было ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства, а также контроль над таким оружием или взрывными устройствами ни прямо, ни косвенно; равно как и никоим образом не помогать, не поощрять и не побуждать какое-либо

государство, не обладающее ядерным оружием, к производству или к приобретению каким-либо иным способом ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, а также контроля над таким оружием и взрывными устройствами.

4. Конференция отмечает, что государства — участники Договора, не обладающие ядерным оружием, подтвердили свое обязательство не принимать передачи от кого бы то ни было ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, а также контроля над таким оружием или взрывными устройствами ни прямо, ни косвенно; не производить и не приобретать каким-либо иным способом ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства, равно как и не добиваться и не принимать какой-либо помощи в производстве ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

5. Конференция вновь подтверждает, что строгое соблюдение положений Договора сохраняет центральное значение для достижения общих целей предотвращения, при любых обстоятельствах дальнейшего распространения ядерного оружия и сохранения жизненно важного вклада Договора в обеспечение мира и безопасности.

6. Конференция выражает свою озабоченность по поводу случаев несоблюдения Договора государствами-участниками и призывает те государства, которые не соблюдают Договор, незамедлительно предпринять шаги к обеспечению полного соблюдения своих обязательств.

7. Конференция приветствует присоединение к Договору в период после 1995 года Анголы, Андорры, Бразилии, Вануату, Джибути, Коморских Островов, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана и Чили, приведшее к тому, что число государств-участников достигло 187, и вновь подтверждает настоятельную необходимость и важность обеспечения всеобщего присоединения к Договору.

8. Конференция настоятельно призывает все государства, еще не являющиеся участниками Договора, а именно Израиль, Индию, Кубу и Пакистан, и в особенности те государства, которые эксплуатируют не поставленные под гарантии ядерные объекты, незамедлительно и без каких бы то ни было условий присоединиться к Договору в

качестве государств, не обладающих ядерным оружием.

9. Конференция выражает сожаление по поводу испытательных ядерных взрывов, произведенных Индией, а затем Пакистаном в 1998 году. Конференция заявляет, что такие действия никоим образом не обеспечивают статуса государства, обладающего ядерным оружием, или какого бы то ни было особого статуса. Конференция призывает оба государства принять меры, изложенные в резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций.

10. Конференция также призывает все государства-участники воздерживаться от любых действий, которые могут вступить в противоречие с целями Договора и резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций или подрывать их.

11. Конференция отмечает, что оба соответствующих государства объявили моратории на дальнейшие испытания и заявили о своей готовности взять на себя юридические обязательства не проводить никаких дальнейших ядерных испытаний путем подписания и ратификации Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Конференция с сожалением отмечает, что процесс подписания и ратификации еще не был осуществлен, несмотря на их обещания сделать это.

12. Конференция вновь призывает те государства, которые эксплуатируют не поставленные под гарантии ядерные объекты и которые еще не присоединились к Договору о нераспространении ядерного оружия, недвусмысленно и безотлагательно отказаться от политики, направленной на продолжение усилий по разработке или развертыванию ядерного оружия, и воздерживаться от любых действий, которые могли бы подрывать региональный и международный мир и безопасность и усилия международного сообщества в направлении ядерного разоружения и предотвращения распространения ядерного оружия.

Статья III и четвертый и пятый пункты преамбулы, особенно в их связи со статьей IV и шестым и седьмым пунктами преамбулы

1. Конференция напоминает и подтверждает решение Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, озаглавленное «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения», отмечая при этом пункт I этих принципов и целей и элементы, касающиеся статьи III Договора, в частности пункты 9–13 и 17–19, и статьи VII Договора, в частности пункты 5–7. Она также напоминает и подтверждает резолюцию по Ближнему Востоку, принятую этой конференцией.

2. Конференция отмечает, что внесенные на предыдущих конференциях рекомендации относительно дальнейшего осуществления статьи III обеспечивают государствам — участникам Договора о нераспространении ядерного оружия и Международному агентству по атомной энергии (МАГАТЭ) полезную основу для укрепления режима нераспространения, а также гарантию выполнения обязательств, касающихся нераспространения.

3. Государства-участники настоятельно призывают международное сообщество укреплять сотрудничество в области, охватывающей вопросы нераспространения, и стремиться решать все проблемы и вопросы, связанные с нераспространением, в соответствии с обязательствами, процедурами и механизмами, предусмотренными в соответствующих международно-правовых документах.

4. Конференция вновь подтверждает, что Договор о нераспространении ядерного оружия имеет жизненно важное значение для предотвращения распространения ядерного оружия и для обеспечения существенных выгод в плане безопасности. Конференция по-прежнему убеждена в том, что всеобщее присоединение к Договору может обеспечить достижение этой цели, и настоятельно призывает все четыре государства, не являющиеся участниками Договора: Израиль, Индию, Кубу и Пакистан — без каких-либо условий и задержек присоединиться к нему и ввести в действие необходимые соглашения о гарантиях вместе с дополнительными протоколами, согласующимися с типовым протоколом, содержащимся в документе INFCIRC/540 (Corrected).

5. Конференция вновь подтверждает первостепенную важность полного соблюдения положений Договора и соответствующих соглашений о гарантиях.

6. Конференция признает, что гарантии МАГАТЭ являются одной из важнейших основ режима ядерного нераспространения, играют незаменимую роль в осуществлении Договора и способствуют созданию условий, благоприятствующих ядерному разоружению и сотрудничеству в ядерной области.

7. Конференция вновь подтверждает, что МАГАТЭ является компетентным органом, ответственным за проверку, в соответствии с Уставом и системой гарантий МАГАТЭ, выполнения его соглашений о гарантиях с государствами-участниками, заключенных в целях выполнения ими своих обязательств по пункту 1 статьи III Договора, и обеспечение уверенности в том, что эти соглашения выполняются, с тем чтобы не допустить переключения ядерной энергии с мирного применения на ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства. Конференция убеждена в том, что ничто не должно подрывать авторитет МАГАТЭ в этом отношении. Государства-участники, которые испытывают озабоченность в отношении невыполнения соглашений о гарантиях по Договору государствами-участниками, должны информировать МАГАТЭ об этой озабоченности, наряду с представлением подтверждающих фактов и информации, с целью рассмотрения этого вопроса, проведения расследований, подготовки заключений и принятия решений о необходимых мерах в соответствии с его мандатом.

8. Конференция подчеркивает, что должны приниматься меры к обеспечению того, чтобы права всех государств-участников, вытекающие из положений преамбулы и статей Договора, были всецело защищены и чтобы ни одно государство-участник не было ограничено в осуществлении им этих прав согласно Договору.

9. Конференция подчеркивает важность доступа МАГАТЭ, включая его Генерального директора, к Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее в соответствии со статьей XII.C Устава МАГАТЭ и пунктом 19 документа INFCIRC/153 (Corrected), а также роль Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, в содействии выполнению соглашений о гарантиях с МАГАТЭ и в обеспечении

выполнения обязательств в отношении гарантий путем принятия надлежащих мер в случае любых нарушений, о которых их уведомило МАГАТЭ.

10. Конференция считает, что гарантии МАГАТЭ обеспечивают уверенность в том, что государства выполняют свои обязательства по соответствующим соглашениям о гарантиях, и помогают государствам демонстрировать это выполнение.

11. Конференция подчеркивает, что содержащиеся в Договоре обязательства, касающиеся нераспространения и гарантий, имеют также существенно важное значение для торговли и сотрудничества в области использования ядерной энергии в мирных целях и что гарантии МАГАТЭ вносят жизненно важный вклад в создание условий для развития мирных ядерных технологий и международного сотрудничества в использовании ядерной энергии в мирных целях.

12. Конференция подчеркивает, что всеобъемлющие гарантии и дополнительные протоколы должны применяться на всеобщей основе, как только будет достигнута цель полной ликвидации ядерного оружия. А пока Конференция призывает шире применять гарантии к мирным ядерным установкам в государствах, обладающих ядерным оружием, на основе соответствующих добровольных соглашений о гарантиях, используя как можно более экономичные и практичные пути с учетом ресурсов, которыми располагает МАГАТЭ.

13. Конференция повторяет прозвучавший на предыдущих конференциях призыв к государствам-участникам применять гарантии МАГАТЭ ко всему исходному или специально расщепляющемуся материалу во всей мирной ядерной деятельности в государствах-участниках в соответствии с положениями статьи III Договора. Конференция с удовлетворением отмечает, что за период с 1995 года 28 государств заключили соглашения о гарантиях с МАГАТЭ в соответствии с пунктом 4 статьи III Договора, а 25 из них уже ввели эти соглашения в действие¹.

14. Конференция с озабоченностью отмечает, что МАГАТЭ до сих пор лишена возможности проверить правильность и степень полноты первоначального заявления о ядерном материале, сделанного Корейской Народно-Демократической Республикой, и поэтому не в состоянии сделать

вывод о том, что в этой стране не было переключения ядерного материала на иные цели.

15. Конференция надеется на выполнение Корейской Народно-Демократической Республикой объявленного ею намерения обеспечить полное соблюдение заключенного на основании Договора соглашения о гарантиях с МАГАТЭ, которое по-прежнему носит обязательный характер и остается в силе. Конференция подчеркивает важность сохранения Корейской Народно-Демократической Республикой и предоставления ею МАГАТЭ всей информации, необходимой для проверки ее первоначального заявления.

16. Конференция подтверждает, что следует регулярно проводить оценку и обзор гарантий МАГАТЭ. Принятые Советом управляющих МАГАТЭ решения, направленные на дальнейшее усиление действенности и повышение эффективности гарантий МАГАТЭ, необходимо поддерживать и осуществлять.

17. Конференция вновь подтверждает, что осуществление соглашений о всеобъемлющих гарантиях в соответствии с пунктом 1 статьи III Договора должно быть призвано обеспечить проверку Агентством правильности и полноты заявлений государств, с тем чтобы можно было иметь твердую уверенность в непереключении ядерного материала с заявленной деятельности и в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности.

18. Конференция отмечает одобренные Советом управляющих МАГАТЭ в июне 1995 года меры по укреплению и повышению эффективности системы гарантий и отмечает также, что эти меры осуществляются на основании действующих полномочий, предоставленных МАГАТЭ в силу соглашений о всеобъемлющих гарантиях.

19. Конференция также полностью одобряет меры, содержащиеся в типовом Дополнительном протоколе к соглашению (соглашениям) между государством (государствами) и Международным агентством по атомной энергии о применении гарантий (INFCIRC/540 (Corrected)), который был утвержден Советом управляющих МАГАТЭ в мае 1997 года. Меры по укреплению режима гарантий, предусмотренные в типовом Дополнительном протоколе, обеспечат МАГАТЭ, в частности, более широкую информацию о ядерной деятельности

соответствующего государства и дополнительный доступ к местоположениям на территории этого государства.

20. Конференция признает, что соглашения о всеобъемлющих гарантиях, основанные на документе INFCIRC/153, успешно выполняют свою главную задачу по обеспечению уверенности в отношении незаявленного ядерного материала, а также обеспечивают определенный уровень уверенности в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности. Конференция отмечает, что осуществление мер, оговоренных в типовом Дополнительном протоколе, будет эффективным образом способствовать повышению уровня уверенности в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности в соответствующем государстве в целом и что эти меры в настоящее время внедряются в качестве неотъемлемого элемента в систему гарантий МАГАТЭ. Конференция отмечает, в частности, взаимосвязь между дополнительным протоколом и соглашением о гарантиях между МАГАТЭ и государством-участником, о которой говорится в статье 1 типового Дополнительного протокола. В этой связи она напоминает о представленном Секретариатом МАГАТЭ 31 января 1997 года и изложенном в документе GOV/2914 от 10 апреля 1997 года толковании, согласно которому оба соглашения после их заключения следует читать и толковать как единое целое.

21. Конференция отмечает первостепенное значение, которое МАГАТЭ придает, в контексте дальнейшей разработки более эффективной системы гарантий, объединению традиционной деятельности по контролю за ядерным материалом с новыми мерами, способствующими укреплению режима контроля, и надеется на скорейшее завершение этой работы. Она признает, что цель этих усилий заключается в обеспечении оптимального сочетания всех касающихся гарантий мер, имеющихся в распоряжении МАГАТЭ, с тем чтобы задачи Агентства, связанные с гарантиями, выполнялись как можно более эффективно и действенно и в пределах имеющихся ресурсов. Кроме того, Конференция отмечает, что твердая уверенность в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности, в частности деятельности, связанной с обогащением и переработкой материала, в государстве в целом могла бы создать условия для соответствующего

снижения уровня усилий по традиционной проверке в отношении заявленного ядерного материала в этом государстве, которые имеют меньшее значение с точки зрения нераспространения. Конференция отмечает важную работу, проводимую МАГАТЭ по формированию концепции и выработке комплексных подходов к гарантиям, и призывает МАГАТЭ продолжать усилия по дальнейшей разработке и использованию этих подходов на приоритетной основе.

22. Конференция признает, что меры, направленные на усиление действенности и повышение эффективности системы гарантий в целях обеспечения твердой уверенности в непереклещении ядерного материала с заявленной деятельности и в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности, должны осуществляться всеми государствами — участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, включая государства, обладающие ядерным оружием. Конференция также признает, что интересам ядерного нераспространения эффективно способствовало бы принятие разработанных МАГАТЭ мер по укреплению режима контроля государствами, заключившими конкретные соглашения о гарантиях. Конференция приветствует дополнительный протокол, подписанный Кубой, и настоятельно призывает ее как можно скорее ввести протокол в действие.

23. Конференция отмечает, что двусторонние и региональные гарантии играют важную роль в повышении уровня транспарентности и взаимного доверия между соседними государствами и что они обеспечивают также уверенность в отношении ядерного нераспространения. Конференция считает, что двусторонние или региональные гарантии могли бы принести пользу в регионах, заинтересованных в укреплении доверия среди расположенных там государств-членов и в эффективном содействии режиму нераспространения.

24. Конференция подчеркивает необходимость соблюдения буквы и духа Договора в отношении технического сотрудничества с государствами, не являющимися участниками Договора.

25. Конференция признает, что ядерный материал, поставленный государствам, обладающим ядерным оружием, для использования в мирных целях, не

должен переключаться на производство ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств и должен быть надлежащим образом поставлен под действие соответствующих соглашений о гарантиях МАГАТЭ.

26. Конференция отмечает, что все государства, обладающие ядерным оружием, к настоящему времени заключили дополнительные протоколы к их добровольным соглашениям о гарантиях, включив в них те предусмотренные в типовом дополнительном протоколе меры, которые каждое государство, обладающее ядерным оружием, определило как способные внести вклад в достижение целей протокола, касающихся нераспространения и эффективности, при их осуществлении в отношении этого государства и как согласующиеся с обязательствами этого государства по статье I Договора. Конференция призывает такие государства держать в поле зрения сферу охвата этих дополнительных протоколов.

27. Конференция выражает МАГАТЭ признательность за то, что оно поделилось своим опытом в деле контроля за ядерным нераспространением с Конференцией по разоружению в связи с переговорами о заключении недискриминационного, многостороннего и поддающегося международному эффективному контролю договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

28. Конференция принимает к сведению Декларацию Московской встречи на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности, состоявшейся в апреле 1996 года, в том числе ее положения, касающиеся безопасного и эффективного обращения с оружейными расщепляющимися материалами, заявленными как не являющиеся более необходимыми для целей обороны, и вытекающие из этого инициативы.

29. Конференция подчеркивает важное значение международного контроля за оружейным ядерным материалом, который был заявлен каждым государством, обладающим ядерным оружием, как более не требующийся для военных целей и который был необратимо переключен на мирные цели. Конференция поддерживает недавние односторонние предложения и взаимные инициативы, направленные на то, чтобы поставить излишек материалов под действие

соответствующих механизмов контроля МАГАТЭ. Ядерные материалы, заявленные каждым из государств, обладающих ядерным оружием, как не требующиеся более для военных целей, должны быть как можно скорее охвачены программой контроля МАГАТЭ или другой соответствующей программой контроля.

30. Конференция отмечает существенное расширение круга обязанностей Агентства, связанных с гарантиями, в период после 1995 года. Она далее отмечает финансовые трудности, оказывающие воздействие на функционирование системы гарантий МАГАТЭ, и призывает все государства-участники, отмечая их общие, но не одинаковые обязательства, продолжать оказывать политическую, техническую и финансовую поддержку МАГАТЭ, с тем чтобы обеспечить Агентству возможность выполнять свои обязанности, связанные с гарантиями.

31. Конференция приветствует важный вклад, вносимый государствами-участниками в рамках осуществляемых ими программ поддержки в развитие технологий и методов, которые способствуют и помогают применению гарантий.

32. Конференция считает, что укрепление гарантий МАГАТЭ не должно негативно сказываться на ресурсах, выделяемых на цели технической помощи и сотрудничества. При распределении ресурсов следует учитывать все уставные функции Агентства, включая задачу способствовать и содействовать развитию и практическому применению атомной энергии в мирных целях за счет передачи соответствующей технологии.

33. Конференция признает, что передача связанных с ядерной областью оборудования, информации, материалов и технических средств, ресурсов или устройств должна осуществляться в соответствии с обязательствами государств по Договору.

34. Конференция, напоминая об обязательствах всех государств-участников согласно статьям I, II и III Договора, призывает все государства-участники не сотрудничать в ядерной или связанной с ней областях с государствами, не являющимися участниками Договора, и не оказывать им помощи в такой форме, которая способствовала бы

производству ими ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

35. Конференция подтверждает, что каждое государство — участник Договора обязалось не предоставлять исходного или специального расщепляющегося материала или оборудования или материала, специально предназначенного или подготовленного для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, любому государству, не обладающему ядерным оружием, для мирных целей, если на этот исходный или специальный расщепляющийся материал не распространяются гарантии, требуемые статьей III Договора.

36. Конференция вновь подтверждает пункт 12 решения 2 (Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения), принятого 11 мая 1995 года на Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора.

37. Конференция признает, что есть связанные с ядерной областью оборудование, технологии и материалы двойного назначения, которые в пункте 2 статьи III Договора не указаны, но имеют непосредственное отношение к распространению ядерного оружия и, следовательно, к Договору в целом. Конференция обращается ко всем государствам-участникам с призывом обеспечивать, чтобы их экспорт средств двойного назначения, связанных с ядерной областью, в государства, не являющиеся участниками Договора, не способствовал осуществлению программ создания ядерного оружия. Конференция вновь заявляет, что каждому государству-участнику следует также обеспечивать, чтобы любая передача таких средств находилась в полном соответствии с Договором.

38. Конференция признает особую потребность в гарантиях в отношении необлученного ядерного материала прямого назначения и отмечает, что, по прогнозам МАГАТЭ, масштабы использования отделенного плутония в мирных целях в ближайшие несколько лет, вероятно, увеличатся. Конференция признает, что с точки зрения нераспространения гражданские исследовательские реакторы целесообразно переводить на низкообогащенный уран. Конференция с удовлетворением отмечает, что в результате осуществления программы использования низкообогащенного урана в

исследовательских и испытательных реакторах многие исследовательские реакторы переводятся с высокообогащенного на низкообогащенный уран. Конференция выражает удовлетворение той значительной работой, которая была проделана для обеспечения сохраняющейся эффективности гарантий МАГАТЭ в отношении переработки, хранения отделенного плутония и обогащения урана.

39. Конференция приветствует повышение уровня транспарентности в вопросах, касающихся обращения с плутонием, благодаря принятию в 1997 году Руководящих принципов обращения с плутонием (см. INFCIRC/549), лежащих в основе политики, которой решили следовать ряд государств, в том числе государства, обладающие ядерным оружием.

40. Конференция приветствует сделанное некоторыми государствами, обладающими ядерным оружием, заявление о том, что они прекратили производство расщепляющегося материала для использования в ядерном оружии и других ядерных взрывных устройствах.

41. Конференция принимает к сведению вывод Совета управляющих МАГАТЭ о том, что риск распространения у нептуния значительно ниже, чем у урана и плутония, и что в настоящее время практически никакого риска распространения нет у америция. Конференция выражает удовлетворение по поводу недавних решений Совета управляющих МАГАТЭ, которые позволили МАГАТЭ осуществить на добровольной основе обмен письмами с государствами в целях обеспечения регулярного и своевременного получения информации, а также принятия мер, необходимых для эффективного осуществления некоторых функций мониторинга в отношении производства и передачи отделенного нептуния, и в которых Генеральному директору МАГАТЭ предлагается докладывать Совету в соответствующих случаях о наличии отделенного америция, используя соответствующую информацию, получаемую в рамках обычной деятельности МАГАТЭ, и любую дополнительную информацию, предоставляемую государствами на добровольной основе.

42. Конференция отмечает первостепенное значение эффективной физической защиты всего ядерного материала и призывает все государства

обеспечивать максимально высокие стандарты безопасности и физической защиты ядерных материалов. Конференция отмечает необходимость укрепления международного сотрудничества в области физической защиты. В этой связи Конференция отмечает, что участниками Конвенции о физической защите ядерного материала стали 63 государства.

43. Выражая обеспокоенность в связи с незаконным оборотом ядерных и других радиоактивных материалов, Конференция настоятельно призывает все государства принимать надлежащие меры и законодательные акты в целях защиты и обеспечения безопасности такого материала и обеспечивать их осуществление. Конференция приветствует меры по предупреждению, выявлению и реагированию, принимаемые МАГАТЭ в поддержку усилий по борьбе с незаконным оборотом. Конференция отмечает усилия Агентства по оказанию государствам-членам помощи в усилении регулирующего контроля с их стороны за применением радиоактивных материалов, включая проводимую в настоящее время МАГАТЭ работу над реестром закрытых источников. Она также приветствует деятельность МАГАТЭ по обеспечению более широкого обмена информацией между его государствами-членами, включая продолжение ведения базы данных о незаконном обороте. Конференция признает важное значение расширения сотрудничества и координации между государствами и между международными организациями в деле предупреждения и выявления случаев незаконного использования ядерных и других радиоактивных материалов и реагирования на них.

44. Конференция отмечает, что 51 государству — участнику Договора еще только предстоит ввести в действие соглашения о всеобъемлющих гарантиях², и настоятельно призывает их сделать это как можно скорее. Это относится и к государствам-участникам, которые не занимаются значительной ядерной деятельностью. Конференция отмечает, что в случае государств, не занимающихся значительной ядерной деятельностью, заключение соглашений о гарантиях осуществляется по упрощенной процедуре. Конференция рекомендует Генеральному директору МАГАТЭ продолжать его усилия, направленные на оказание этим

государствам-участникам дальнейшего содействия и помощи в заключении таких соглашений и их введении в действие.

45. Конференция приветствует тот факт, что с мая 1997 года Совет управляющих МАГАТЭ утвердил дополнительные протоколы к соглашениям о всеобъемлющих гарантиях с 43 государствами и что 12 из этих дополнительных протоколов осуществляются в настоящее время. Конференция призывает все государства-участники, в частности те государства-участники, которые осуществляют значительные ядерные программы, как можно скорее заключить дополнительные протоколы и как можно скорее ввести их в действие или начать применять их на временной основе.

46. Конференция настоятельно призывает МАГАТЭ продолжать осуществлять на максимально широкой основе меры по укреплению режима гарантий и далее настоятельно призывает все государства, заключившие соглашения о гарантиях, в полной мере сотрудничать с МАГАТЭ в осуществлении этих мер.

47. Конференция рекомендует Генеральному директору МАГАТЭ и государствам — членам МАГАТЭ рассмотреть пути и средства — в том числе возможный план действий — поощрения и облегчения заключения и обеспечения введения в действие таких соглашений о гарантиях и дополнительных протоколов, включая, например, конкретные меры по оказанию государствам, обладающим меньшим опытом в ядерной деятельности, помощи в деле соблюдения юридических требований.

48. Конференция призывает все государства-участники в полной мере и на постоянной основе поддерживать систему гарантий МАГАТЭ.

49. Конференция принимает к сведению соглашение между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки о переработке в Российской Федерации 500 тонн высокообогащенного урана (ВОУ), извлеченного из российских ядерных боеприпасов, в низкообогащенный уран для его последующего использования в промышленных реакторах. Она приветствует осуществленную к настоящему времени в рамках этого соглашения переработку более 80 тонн ВОУ. Конференция также принимает к сведению подтверждение президентом

Российской Федерации и президентом Соединенных Штатов Америки поэтапно изъять приблизительно 50 тонн плутония из их ядерных военных программ и осуществить его переработку, с тем чтобы его никогда нельзя было вновь использовать в ядерном оружии.

50. Конференция просит МАГАТЭ продолжать определять потребности в финансовых и людских ресурсах для действенного и эффективного выполнения всех его обязанностей, в том числе его обязанностей по проверке в отношении гарантий. Она настоятельно призывает все государства обеспечить предоставление МАГАТЭ этих ресурсов.

51. Конференция признает, что национальные правила и положения государств-участников необходимы для обеспечения того, чтобы государства-участники могли выполнять свои обязательства в отношении передачи ядерных и связанных с ядерной областью средств двойного назначения всем государствам с учетом статей I, II и III Договора и, применительно к государствам-участникам, при полном соблюдении и статьи IV. В этой связи Конференция настоятельно призывает государства-участники, которые еще не сделали этого, разработать и принять соответствующие национальные правила и положения.

52. Конференция рекомендует периодически пересматривать исходный список единиц, подпадающих под гарантии МАГАТЭ, и процедуры его применения в соответствии с пунктом 2 статьи III, с тем чтобы учитывать технический прогресс, потенциальные угрозы распространения и изменения в практике закупок.

53. Конференция просит, чтобы любые группы поставщиков действовали транспарентно и продолжали принимать надлежащие меры к обеспечению того, чтобы разрабатываемые ими руководящие принципы в отношении экспорта не создавали препятствий для освоения государствами-участниками ядерной энергии в мирных целях в соответствии со статьями I, II, III и IV Договора.

54. Конференция рекомендует и далее содействовать обеспечению транспарентности в вопросах контроля за экспортом в рамках диалога и сотрудничества между всеми заинтересованными государствами — участниками Договора.

55. Конференция призывает все другие государства, которые занимаются отделением, хранением и переработкой плутония или используют отделенный плутоний в своей гражданской ядерной деятельности, проводить политику, аналогичную той, которую проводят государства, следующие Руководящим принципам обращения с плутонием (см. INFCIRC/549). Кроме того, Конференция призывает соответствующие государства рассмотреть возможность проведения аналогичной политики в вопросах обращения с высокообогащенным ураном, используемым в мирных целях.

56. Конференция настоятельно призывает все государства, которые еще не сделали этого, в самое ближайшее время присоединиться к Конвенции о физической защите ядерного материала и соответствующим образом выполнять рекомендации о физической защите ядерного материала и объектов, изложенные в документе МАГАТЭ INFCIRC/225/Rev.4 (Corrected) и в других соответствующих руководящих принципах. Она приветствует продолжающиеся под эгидой МАГАТЭ неофициальные заседания экспертов по юридическим и техническим вопросам для обсуждения необходимости пересмотра Конвенции о физической защите ядерного материала.

Статья IV и шестой и седьмой пункты преамбулы

Договор о нераспространении ядерного оружия и использование ядерной энергии в мирных целях

1. Конференция подтверждает, что Договор способствует развитию мирного использования ядерной энергии путем создания условий доверия и сотрудничества, в которых может иметь место такое использование.

2. Конференция вновь подтверждает, что никакое положение Договора не следует толковать как затрагивающее неотъемлемое право всех участников Договора развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и в соответствии со статьями I, II и III Договора. Конференция признает, что это право является одной из важнейших целей Договора. В этой связи

Конференция подтверждает, что выборы и решения каждой страны в области использования ядерной энергии в мирных целях должны уважаться без ущерба для ее политики или соглашений о международном сотрудничестве и соглашений об использовании ядерной энергии в мирных целях, а также политики в отношении топливного цикла.

3. Конференция подтверждает также, что все государства — участники Договора обязуются способствовать возможно самому полному обмену оборудованием, материалами и научной и технической информацией об использовании ядерной энергии в мирных целях и имеют право участвовать в таком обмене. Конференция отмечает тот вклад, который такое использование может внести в достижение прогресса в целом и в дело ликвидации технологического и экономического разрыва между развитыми и развивающимися странами.

4. Конференция настоятельно призывает к тому, чтобы в рамках всей деятельности, направленной на содействие использованию ядерной энергии в мирных целях, преференциальный режим предоставлялся не обладающим ядерным оружием государствам — участникам Договора, особо учитывая потребности развивающихся стран.

5. Ссылаясь на пункты 14–20 решения 1995 года о принципах и целях, Конференция вновь заявляет о необходимости дальнейшего содействия использованию ядерной энергии в мирных целях всеми государствами-участниками и сотрудничеству между ними.

6. Конференция подчеркивает роль МАГАТЭ в оказании развивающимся странам помощи в использовании ядерной энергии в мирных целях путем разработки эффективных программ, направленных на усиление их потенциала в научной и технической областях и в области регулирования. В этом контексте Конференция принимает к сведению среднесрочную стратегию МАГАТЭ.

7. Конференция подтверждает, что следует приложить все усилия в целях обеспечения того, чтобы МАГАТЭ имело в своем распоряжении финансовые и людские ресурсы, необходимые для эффективного выполнения его обязанностей, предусмотренных в статье III.A Устава МАГАТЭ.

8. Конференция признает важность концепции устойчивого развития как руководящего принципа для использования ядерной энергии в мирных целях. Конференция одобряет роль МАГАТЭ в оказании государствам-членам, по их просьбе, помощи в разработке проектов, отвечающих задаче защиты глобальной среды на основе применения подходов, предусматривающих устойчивое развитие. Конференция рекомендует МАГАТЭ и далее учитывать эту задачу при планировании своей дальнейшей деятельности. Конференция отмечает далее, что МАГАТЭ регулярно представляет Генеральной Ассамблее доклады о прогрессе, достигнутом в указанных областях.

9. Конференция признает значение мер по обеспечению безопасности и нераспространения, а также аспектов, касающихся обращения с радиоактивными отходами, которые рассматриваются в рамках деятельности по использованию ядерной энергии, а также другой ядерной деятельности, связанной с ядерным топливным циклом, на технологическом уровне. Конференция напоминает о роли МАГАТЭ в оценке перспективы технологии использования ядерной энергии в этом отношении.

10. Конференция выражает признательность МАГАТЭ за его усилия по повышению эффективности и действенности его программы технического сотрудничества и обеспечению сохранения актуального характера этой программы в контексте меняющихся обстоятельств и потребностей государств-членов, получающих помощь. В этой связи Конференция приветствует новую стратегию технического сотрудничества, направленную на повышение социально-экономического воздействия в рамках основной сферы своей компетенции путем включения своей помощи в национальную программу развития каждой страны, с тем чтобы обеспечить устойчивое развитие благодаря расширению партнерских отношений в целях развития стандартам в отношении типовых проектов и использованию рамок страновых программ и тематических планов. Конференция рекомендует, чтобы МАГАТЭ продолжало учитывать эту цель и потребности развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, при планировании своей будущей деятельности.

11. Конференция подтверждает необходимость того, чтобы участники Договора регулярно обсуждали вопросы об осуществлении статьи IV Договора и принимали в связи с этим последующие меры.

Ядерная и радиационная безопасность, безопасная перевозка радиоактивных материалов, радиоактивные отходы и ответственность

Ядерная и радиационная безопасность

1. Конференция подтверждает что Договор о нераспространении ядерного оружия может способствовать обеспечению того, что международное сотрудничество в области ядерной и радиационной безопасности будет осуществляться в соответствующих рамках нераспространения. Конференция признает главную ответственность отдельных государств за безопасность ядерных установок, находящихся на их территории или под их юрисдикцией, и крайне важное значение технической, кадровой и регуляторной составляющих надлежащей национальной инфраструктуры в области ядерной безопасности, радиологической защиты и обращения с радиоактивными отходами.

2. Конференция отмечает, что достигнутый в мире уровень безопасности является одним из ключевых элементов, необходимых для использования ядерной энергии в мирных целях, и что для обеспечения поддержания на оптимальном уровне требований безопасности, предъявляемых к технике и людям, необходимы неустанные усилия. Хотя ответственность за безопасность несут государства, без международного сотрудничества по всем вопросам, связанным с безопасностью, обойтись невозможно. Конференция поддерживает усилия МАГАТЭ по содействию безопасности во всех ее аспектах и призывает государства-участники принять на национальном, региональном и международном уровнях надлежащие меры в целях поощрения и укрепления культуры безопасности. Конференция приветствует и особо отмечает активизацию мер на национальном уровне и международного сотрудничества в целях укрепления ядерной безопасности, радиологической защиты, безопасной перевозки радиоактивных материалов и обращения с радиоактивными отходами, включая деятельность в

этой области, осуществляемую МАГАТЭ. В этой связи Конференция напоминает о том, что следует предпринимать и поддерживать особые усилия, направленные на расширение осведомленности в этих областях посредством профессиональной подготовки.

3. Конференция приветствует деятельность МАГАТЭ, направленную на укрепление ядерной безопасности при эксплуатации энергетических и исследовательских реакторов. Конференция одобряет работу МАГАТЭ по организации услуг по обзору независимыми международными структурами, поддержку регулирующих органов и других соответствующих элементов инфраструктуры государств-членов в рамках программы технической помощи, работу консультативных комиссий и комитетов по стандартам безопасности, связанную с подготовкой международно признанных стандартов безопасности, работу группы по противоаварийным мероприятиям и текущую работу по вопросу о безопасности перевозок.

4. Конференция приветствует вступление в силу Конвенции о ядерной безопасности и призывает все государства, в особенности те, которые эксплуатируют, сооружают или планируют построить ядерные энергетические реакторы и еще не предприняли необходимых шагов к тому, чтобы стать участниками Конвенции, сделать это. Она приветствовала бы также добровольное распространение соответствующих положений Конвенции на другие соответствующие ядерные установки, предназначенные для использования ядерной энергии в мирных целях. Конференция выражает также удовлетворение итогами первого совещания по рассмотрению действия, предусмотренного Конвенцией о ядерной безопасности, и рассчитывает получить доклад о работе следующего совещания по рассмотрению действия, в частности в отношении тех областей, в которых, как было установлено на первом совещании по рассмотрению действия, есть возможность для повышения уровня безопасности.

5. Конференция призывает все государства, которые еще не сделали этого, стать участниками Конвенции об оперативном оповещении о ядерной аварии, Конвенции о помощи в случае ядерной аварии или радиационной аварийной ситуации и

Конвенции о физической защите ядерного материала.

6. Конференция отмечает двустороннюю и многостороннюю деятельность, которая укрепляет потенциал международного сообщества в области изучения, сведения к минимуму и смягчения последствий аварии на Чернобыльской ядерной электростанции в поддержку мер, предпринимаемых соответствующими правительствами.

7. Конференция считает, что нападения или угрозы нападения на ядерные объекты, используемые в мирных целях, ставят под угрозу ядерную безопасность, имеют опасные политические, экономические и экологические последствия и вызывают серьезную озабоченность по поводу применения норм международного права в отношении применения силы в таких случаях, которые могут служить основанием для принятия надлежащих мер в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций.

8. Конференция отмечает важное значение открытости, транспарентности и общественной информации в отношении безопасности ядерных объектов.

Безопасная перевозка радиоактивных материалов

9. Конференция одобряет меры МАГАТЭ в отношении безопасной перевозки радиоактивных материалов и настоятельно призывает государства обеспечивать соблюдение этих стандартов. Конференция отмечает принятое в 1997 году решение Международной морской организации (ИМО) включить Кодекс безопасной перевозки облученного ядерного топлива, плутония и радиоактивных отходов высокого уровня активности в контейнерах на борту судов (Кодекс ОЯТ) в качестве составного элемента в Международную конвенцию по охране человеческой жизни на море.

10. Конференция подчеркивает важное значение эффективных национальных и международных норм и стандартов защиты соответствующих государств от рисков, связанных с перевозкой радиоактивных материалов. Конференция подтверждает, что в интересах всех государств любая перевозка радиоактивных материалов должна

осуществляться с соблюдением соответствующих международных стандартов, касающихся ядерной безопасности и защиты и охраны окружающей среды, без ущерба для свобод, прав и обязательств в области судоходства, предусмотренных международным правом. Конференция принимает к сведению обеспокоенность малых островных развивающихся государств и других прибрежных государств в связи с морскими перевозками радиоактивных материалов.

11. Ссылаясь на резолюцию GC(43)/Res/11 Генеральной конференции МАГАТЭ, принятую консенсусом в 1999 году, Конференция призывает государства, отправляющие грузы с радиоактивными материалами, в случае необходимости, предоставлять соответствующим государствам по их просьбе заверения в отношении того, что национальные нормы государства-грузоотправителя учитывают транспортные правила МАГАТЭ, и предоставлять им соответствующую информацию о партиях таких материалов. Предоставляемая информация ни в коем случае не должна противоречить мерам по обеспечению физической безопасности и защиты.

12. Конференция отмечает, что государства-участники, действуя на двусторонней основе и в рамках международных организаций, содействуют улучшению сотрудничества и обмена информацией между соответствующими государствами. В этом контексте Конференция призывает государства-участники продолжать, действуя на двусторонней основе и в рамках соответствующих международных организаций, изучать и совершенствовать меры и международные правила, касающиеся международных морских перевозок радиоактивных материалов и отработавшего топлива.

Отработавшее топливо и радиоактивные отходы

13. Конференция отмечает, что одним из главных вопросов при обсуждении проблемы использования ядерных технологий является безопасность обращения с отработавшим топливом и радиоактивными отходами. Конференция принимает к сведению заключение Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами и

рекомендует государствам, которые еще не предприняли необходимых шагов к тому, чтобы стать участниками этой конвенции, сделать это. Конференция выражает надежду на то, что Конвенция вступит в силу в ближайшее возможное время. Конференция подчеркивает важность того, чтобы обращение с топливом и радиоактивными отходами, исключенными из сферы применения этой конвенции в силу того, что они относятся к военным или оборонным программам, соответствовало целям, заявленным в этой конвенции.

14. Конференция высоко оценивает усилия МАГАТЭ по организации ликвидации радиоактивных отходов и призывает Агентство, учитывая возрастающее значение всех аспектов обращения с радиоактивными отходами, укреплять свои усилия в этой области, насколько это позволяют ресурсы. Конференция признает деятельность МАГАТЭ в поиске новых подходов к решению проблемы организации ликвидации радиоактивных отходов, которые были бы как безопасными, так и общественно приемлемыми. Она одобряет программы МАГАТЭ по оказанию помощи государствам-членам в вопросах организации ликвидации отработавшего топлива и радиоактивных отходов путем, в частности, разработки стандартов безопасности, проведения независимых обзоров и осуществления деятельности по техническому сотрудничеству.

15. Конференция также отмечает, что Договаривающиеся стороны Конвенции о предотвращении загрязнения моря сбросами отходов и других материалов (Лондонская конвенция) настоятельно призвали все государства, которые еще не сделали этого, принять поправку 1993 года к приложению I к Лондонской конвенции, которая запрещает Договаривающимся сторонам сбрасывать радиоактивные отходы или другие радиоактивные материалы в море.

Ответственность

16. Конференция отмечает принятие Протокола 1997 года о внесении поправки в Венскую конвенцию 1963 года о гражданской ответственности за ядерный ущерб и принятие Конвенции о дополнительном возмещении за ядерный ущерб. Конференция отмечает также наличие различных национальных и

международных механизмов ответственности. Кроме того, Конференция подчеркивает важность внедрения эффективных механизмов ответственности.

Техническое сотрудничество

1. Конференция вновь подтверждает обязательство участников Договора, которые в состоянии делать это, сотрудничать в деле содействия, по отдельности или совместно с другими государствами или международными организациями, дальнейшему развитию применения ядерной энергии в мирных целях, особенно на территориях государств — участников Договора, не обладающих ядерным оружием, с должным учетом потребностей развивающихся районов мира.

2. Конференция признает блага мирного применения ядерной энергии и ядерной технологии в областях, упомянутых в статьях II и III Устава МАГАТЭ, а также его вклад в обеспечение устойчивого развития развивающихся стран и общее повышение благосостояния и качества жизни народов мира.

3. Конференция признает значение деятельности МАГАТЭ как основного канала для передачи технологии между международными организациями, о чем упоминается в пункте 2 статьи IV Договора, и подтверждает важность деятельности МАГАТЭ по техническому сотрудничеству, а также двустороннего и другого многостороннего сотрудничества, в деле выполнения обязательств, изложенных в статье IV Договора.

4. Конференция признает, что, добровольные ресурсы предоставляемые государствам — участникам Договора и получаемые от них в рамках Фонда технического сотрудничества МАГАТЭ, представляет собой наиболее важный вклад в осуществление Программы технического сотрудничества Агентства, являющейся главным инструментом его сотрудничества с развивающимися странами. Конференция выражает свою признательность всем государствам — членам МАГАТЭ, являющимся участниками Договора, которые соблюдают свои обязательства в отношении Фонда технического сотрудничества, объявляя и выплачивая в полном объеме свои взносы.

5. Вместе с тем Конференция отмечает, что происходит увеличение разрыва между утвержденными целевыми показателями для Фонда технического сотрудничества и фактическими выплатами.

6. Конференция подчеркивает, что следует прилагать все усилия для обеспечения того, чтобы финансовые и людские ресурсы МАГАТЭ, необходимые для деятельности в области технического сотрудничества, были гарантированными, предсказуемыми и достаточными для выполнения целей, поставленных в пункте 2 статьи IV Договора и в статье II Устава МАГАТЭ. Конференция отмечает резолюции GC(43)/Res/6 и GC(43)/Res/14 Генеральной конференции МАГАТЭ и настоятельно призывает государства — члены МАГАТЭ прилагать все усилия для выплаты в полном объеме и своевременно своих добровольных взносов в Фонд технического сотрудничества, а также напоминает им об их обязательстве покрывать начисленные им расходы по программам. Она также рекомендует МАГАТЭ продолжать управлять своей деятельностью в области технического сотрудничества эффективно, в том числе в финансовом отношении, и в соответствии со статьей III.C Устава МАГАТЭ.

7. Конференция отмечает проводимые государствами-членами МАГАТЭ консультации относительно целевых показателей в отношении Фонда технического сотрудничества на предстоящие годы и поощряет государства-члены к достижению договоренности относительно ориентировочных плановых заданий (ОПЗ).

8. Конференция отмечает, что в рамках двусторонних и многосторонних программ технической помощи и сотрудничества в ядерной области необходимо учитывать особые потребности и приоритеты наименее развитых стран — участниц Договора. Конференция рекомендует МАГАТЭ продолжать, на основе своей программы технического сотрудничества, уделять особое внимание нуждам и приоритетам наименее развитых стран.

9. Конференция признает, что региональные соглашения о сотрудничестве в поощрении использования ядерной энергии в мирных целях могут быть эффективным средством для оказания

помощи и содействия в деле передачи технологии, дополняя деятельность МАГАТЭ в области технического сотрудничества в отдельных странах. Она отмечает вклад Африканского регионального соглашения о сотрудничестве в исследованиях, разработках и подготовке кадров, связанных с ядерной наукой и техникой (АФРА), Регионального соглашения о сотрудничестве в области развития ядерной науки и техники в Латинской Америке и Карибском бассейне (АРКАЛ), Регионального соглашения о сотрудничестве в исследованиях, разработках и подготовке кадров, связанных с ядерной наукой и техникой, в Азиатско-Тихоокеанском регионе (РКА), а также региональной Программы технического сотрудничества в Центральной и Восточной Европе.

10. Конференция отмечает значительный уровень двустороннего сотрудничества между государствами-участниками в использовании ядерной энергии в мирных целях во всем мире и приветствует доклады по этому вопросу. Конференция признает, что государства-участники несут ответственность за создание условий, благоприятствующих такому сотрудничеству, в котором коммерческие предприятия играют важную роль, сообразуясь с обязательствами государств-участников в соответствии со статьями I и II Договора. Конференция настоятельно призывает государства, которые в состоянии делать это, продолжать и, где это возможно, расширять свое сотрудничество в этой области, в особенности с развивающимися странами и странами — участницами Договора с переходной экономикой.

11. Конференция призывает все государства-участники, действуя согласно целям Договора, соблюдать законные права всех государств-участников, особенно развивающихся государств, иметь полный доступ к ядерным материалам, оборудованию и технической информации в мирных целях. Следует поощрять передачу ядерной технологии и международное сотрудничество в соответствии со статьями I, II и III Договора. Эти меры облегчались бы устранением ненадлежащих ограничений, которые могут препятствовать такому сотрудничеству.

Переключение ядерных материалов на мирные цели

1. Конференция отмечает шаги, предпринятые государствами, обладающими ядерным оружием, в целях сокращения своих арсеналов ядерного оружия, и подчеркивает важность обеспечения скорейшей, насколько это практически возможно, международной проверки оружейного ядерного материала, который был объявлен каждым государством, обладающим ядерным оружием, как более не требующийся для военных программ и который был необратимо переключен на мирные цели. Этот процесс требует наличия строгих процедур безопасного обращения с опасными ядерными материалами, их хранения и удаления, а также организации безопасной ликвидации радиоактивных загрязнителей в строгом соответствии с как можно более высокими стандартами, касающимися охраны окружающей среды и ядерной и радиационной безопасности.

2. Конференция принимает к сведению Декларацию Московской встречи на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности, принятую в апреле 1996 года, в том числе в отношении мер по обеспечению безопасного и эффективного обращения с оружейными расщепляющимися материалами, заявленными как не являющиеся более необходимыми для целей обороны, и вытекающие отсюда инициативы.

3. Конференция также отмечает, что имеются исключительные примеры серьезных экологических последствий, наступивших в результате добычи урановых руд и деятельности, связанной с циклом получения ядерного топлива в ходе производства ядерного оружия.

4. Конференция призывает все правительства и международные организации, которые обладают специалистами в области очистки и уничтожения радиоактивных загрязнителей, рассмотреть вопрос об оказании соответствующей помощи, которая может потребоваться, для радиологической оценки и восстановительных целей в этих пораженных районах, отмечая при этом усилия, предпринятые на сегодняшний день в этом отношении.

Статья V

Конференция подтверждает, что положения статьи V Договора в отношении мирного применения любых ядерных взрывов должны

истолковываться в свете Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.

Статья VI и восьмой – двенадцатый пункты преамбулы

1. Конференция отмечает подтверждение государствами-участниками своей приверженности статье VI и восьмому — двенадцатому пунктам преамбулы Договора.

2. Конференция отмечает, что, несмотря на успехи в деле двустороннего и одностороннего сокращения ядерных вооружений, общее количество развернутых находящихся в хранилищах ядерных средств по-прежнему исчисляется многими тысячами. Конференция выражает свою глубокую озабоченность по поводу сохраняющейся угрозы, которую представляет для человечества вероятность применения этих ядерных средств.

3. Конференция принимает к сведению внесенное Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций предложение о рассмотрении на Саммите тысячелетия вопроса о созыве крупной международной конференции, которая способствовала бы поиску путей устранения ядерной опасности.

4. Конференция вновь подтверждает, что прекращение всех испытательных взрывов ядерного оружия и любых других ядерных взрывных устройств будет способствовать нераспространению ядерного оружия во всех его аспектах, процессу ядерного разоружения, ведущему к полной ликвидации ядерного оружия, и, таким образом, дальнейшему укреплению международного мира и безопасности.

5. Конференция приветствует принятие Генеральной Ассамблеей и последующее открытие для подписания в Нью-Йорке 24 сентября 1996 года Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и отмечает, что 155 государств подписали его и что 56 из них, включая 28 государств, ратификация Договора которыми необходима для его вступления в силу, сдали на хранение свои ратификационные документы. Конференция приветствует ратификацию, осуществленную Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Францией, и недавнее решение Государственной Думы

Российской Федерации ратифицировать Договор. Конференция призывает все государства, в частности те 16 государств, ратификация которыми Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний является необходимой предпосылкой для его вступления в силу, продолжать прилагать усилия к обеспечению скорейшего вступления Договора в силу.

6. Конференция приветствует заключительную декларацию, принятую на Конференции по содействию вступлению в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, созванной в Вене в октябре 1999 года в соответствии со статьей XIV этого договора.

7. Конференция отмечает консультативное заключение Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения, вынесенное в Гааге 8 июля 1996 года.

8. Конференция отмечает создание Конференцией по разоружению в августе 1998 года Специального комитета по пункту 1 ее повестки дня, озаглавленному «Прекращение гонки ядерных вооружений и ядерное разоружение», для ведения, на основе доклада Специального координатора (CD/1299) и содержащегося в нем мандата, переговоров о недискриминационном, многостороннем и поддающемся эффективному международному контролю договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств. Конференция с сожалением отмечает, что переговоры по этому вопросу не велись, несмотря на рекомендацию, содержащуюся в пункте 4(b) решения 1995 года «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения».

9. Конференция приветствует значительный прогресс, достигнутый в деле сокращения ядерных вооружений, осуществляемого в одностороннем порядке или на двусторонней основе в рамках процесса сокращения стратегических наступательных вооружений (СНВ), как шаги в направлении ядерного разоружения. Ратификация Договора СНВ–2 Российской Федерацией является важным шагом на пути к сокращению стратегических наступательных вооружений и приветствуется. Завершение процесса ратификации Договора СНВ–2 Соединенными Штатами остается одной из главнейших задач.

10. Конференция приветствует также важные меры по одностороннему сокращению, принятые другими государствами, обладающими ядерным оружием, в том числе закрытие и демонтаж объектов, связанных с ядерным оружием.

11. Конференция приветствует усилия ряда государств к сотрудничеству в обеспечении необратимости мер по ядерному разоружению, в частности на основе инициатив в отношении проверки, обращения и утилизации расщепляющихся материалов, которые заявлены как избыточные для военных целей.

12. Конференция вновь подтверждает важный вклад Беларуси, Казахстана и Украины в осуществление статьи VI Договора, выразившийся в добровольном выводе ими всего тактического и стратегического ядерного оружия со своих территорий.

13. Конференция приветствует подписание в сентябре 1997 года Беларусью, Казахстаном, Российской Федерацией, Соединенными Штатами Америки и Украиной важных договоренностей, касающихся Договора об ограничении систем противоракетной обороны, включая Меморандум о взаимопонимании. Конференция приветствует ратификацию этих документов Российской Федерацией. Ратификация этих документов другими странами остается одной из главнейших задач.

14. Конференция отмечает заявление государств, обладающих ядерным оружием, о том, что ни одна из их ядерных ракет не нацелена ни на какое государство.

15. Участники Конференции договариваются о следующих практических шагах по обеспечению систематических и последовательных усилий по осуществлению статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия и пунктов 3 и 4(с) решения 1995 года «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения»:

1. Важность и настоятельная необходимость безотлагательного и безусловного подписания и ратификации в соответствии с конституционными процедурами для обеспечения скорейшего вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.

2. Мораторий на испытательные взрывы ядерного оружия и любые другие ядерные взрывы до вступления этого договора в силу.

3. Необходимость проведения в рамках Конференции по разоружению переговоров о недискриминационном, многостороннем и поддающемся эффективному международному контролю договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других взрывных устройств в соответствии с заявлением, сделанным Специальным координатором в 1995 году, и предусмотренным в нем мандатом и с учетом целей ядерного разоружения и ядерного нераспространения. К Конференции по разоружению обращен настоятельный призыв договориться о программе работы, предусматривающей немедленное начало и скорейшее завершение переговоров о таком договоре.

4. Необходимость учреждения в рамках Конференции по разоружению соответствующего вспомогательного органа, уполномоченного заниматься вопросами ядерного разоружения. К Конференции по разоружению обращен настоятельный призыв договориться о программе работы, предусматривающей немедленное создание такого органа.

5. Применение принципа необратимости к мерам по ядерному разоружению, контролю и сокращению ядерных и других соответствующих вооружений.

6. Недвусмысленное обязательство государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, которому привержены все государства-участники в соответствии со статьей VI.

7. Скорейшее вступление в силу и полное осуществление Договора СНВ-2 и заключение как можно скорее Договора СНВ-3 при сохранении и укреплении Договора об ограничении систем противоракетной обороны как краеугольного камня стратегической стабильности и как основы для дальнейшего сокращения стратегических наступательных

вооружений в соответствии с его положениями.

8. Завершение и осуществление Трехсторонней инициативы Соединенных Штатов Америки, Российской Федерации и Международного агентства по атомной энергии.

9. Осуществление всеми государствами, обладающими ядерным оружием, шагов, ведущих к ядерному разоружению, путем, способствующим упрочению международной стабильности, и на основе принципа ненанесения ущерба безопасности для всех:

- приложение государствами, обладающими ядерным оружием, дальнейших усилий по сокращению своих ядерных арсеналов в одностороннем порядке;
- повышение государствами, обладающими ядерным оружием, уровня транспарентности в отношении потенциала ядерного оружия и выполнения соглашений во исполнение статьи VI и в качестве добровольной меры укрепления доверия в поддержку дальнейшего прогресса в области ядерного разоружения;
- дальнейшее сокращение нестратегических ядерных вооружений на основе односторонних инициатив и в качестве составной части процесса сокращения ядерных вооружений и разоружения;
- конкретные согласованные меры по дальнейшему снижению степени боевой готовности систем ядерных вооружений;
- уменьшение роли ядерного оружия в политике обеспечения безопасности в целях сведения к минимуму риска того, что это оружие когда-либо будет применено, и содействия процессу его полной ликвидации;
- вовлечение, как только это будет уместно, всех государств, обладающих ядерным оружием, в процесс, ведущий к полной ликвидации их ядерного оружия.

10. Достижение всеми государствами, обладающими ядерным оружием, договоренности о том, чтобы поставить, как только это станет практически возможно, расщепляющийся материал, заявленный каждым из них, как более не требующийся для военных целей, под контроль МАГАТЭ или другой соответствующий международный контроль, и договоренности о переключении такого материала на мирные цели для обеспечения того, чтобы такой материал постоянно находился за рамками военных программ.

11. Подтверждение того, что конечной целью усилий государств в процессе разоружения является всеобщее и полное разоружение под эффективным международным контролем.

12. Представление всеми государствами-участниками, в рамках усиленного процесса рассмотрения действия Договора о нераспространении ядерного оружия, регулярных докладов о ходе осуществления статьи VI и пункта 4(с) решения 1995 года «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения» с учетом Консультативного заключения Международного Суда от 8 июля 1996 года.

13. Дальнейшее развитие потенциала проверки, который потребуется для обеспечения гарантии соблюдения соглашений о ядерном разоружении во имя построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия.

Статья VII и безопасность государств, не обладающих ядерным оружием

1. Конференция вновь подтверждает, что в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций государства должны воздерживаться в их международных отношениях от угрозы силой или ее применения как против территориальной неприкосновенности или политической независимости любого государства, так и каким-либо другим образом, несовместимым с целями Организации Объединенных Наций.

2. Конференция вновь заявляет, что полная ликвидация ядерного оружия является единственной абсолютной гарантией против применения или угрозы применения ядерного оружия. Конференция согласна с тем, что предоставление пятью государствами, обладающими ядерным оружием, государствам — участникам Договора о нераспространении ядерного оружия, не обладающим ядерным оружием, юридически обязательных гарантий безопасности укрепляет режим ядерного нераспространения. Конференция призывает Подготовительный комитет разработать рекомендации по этому вопросу для представления Конференции 2005 года по рассмотрению действия Договора.

3. Конференция отмечает подтверждение государствами, обладающими ядерным оружием, своей приверженности резолюции 984 (1995) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций о гарантиях безопасности не обладающим ядерным оружием государствам — участникам Договора о нераспространении ядерного оружия.

4. Конференция отмечает создание Конференцией по разоружению в 1998 году Специального комитета по эффективным международным соглашениям о гарантиях государствам, не обладающим ядерным оружием, против применения или угрозы применения ядерного оружия.

5. Конференция признает важную роль, которую создание новых зон, свободных от ядерного оружия, и подписание государствами, обладающими ядерным оружием, протоколов, касающихся новых и ранее существовавших зон, сыграло в деле распространения негативных гарантий безопасности на не обладающие ядерным оружием государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия в соответствующих зонах. Конференция подчеркивает важность того, чтобы соответствующие государства предприняли шаги к введению в действие гарантий, предусмотренных в договорах о зонах, свободных от ядерного оружия, и в протоколах к ним.

6. Конференция приветствует и поддерживает меры, которые были приняты за период с 1995 года в целях заключения новых договоров о зонах,

свободных от ядерного оружия, и подтверждает убежденность в том, что создание международно признанных зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона, укрепляет мир и безопасность на глобальном и региональном уровнях, усиливает режим ядерного нераспространения и способствует достижению целей ядерного разоружения.

7. Конференция поддерживает предложения о создании зон, свободных от ядерного оружия, там, где их еще нет, например на Ближнем Востоке и в Южной Азии.

8. Конференция приветствует и поддерживает провозглашение Монголией своего статуса государства, не обладающего ядерным оружием, и принимает к сведению недавнее принятие монгольским парламентом закона, в котором этот статус определяется как односторонняя мера, обеспечивающая полное отсутствие ядерного оружия на ее территории, с учетом уникальности ее положения, в качестве конкретного вклада в дело достижения целей ядерного нераспространения и в качестве практического вклада в повышение уровня политической стабильности и предсказуемости в регионе.

9. Конференция приветствует далее Совместную декларацию между Республикой Корея и Корейской Народно-Демократической Республикой о провозглашении Корейского полуострова безъядерной зоной и настоятельно призывает к ее скорейшему осуществлению.

10. Конференция признает вклад, который Договор об Антарктике, Договор Тлателолко, Договор Раротонга, Бангкокский договор и Пелиндабский договор продолжают вносить в дело достижения целей ядерного нераспространения и разоружения, особенно в Южном полушарии и прилегающих районах, и в дело обеспечения того, чтобы районы, охватываемые этими договорами, оставались свободными от ядерного оружия, в соответствии с международным правом. В этом контексте Конференция приветствует энергичные усилия государств-участников и государств, подписавших эти договоры, по содействию достижению поставленных в них общих целей.

11. Конференция особо отмечает важное значение подписания и ратификации Договора Тлателолко,

Договора Раротонга, Бангкокского договора и Пелиндабского договора всеми государствами региона, а также подписания и ратификации соответствующих протоколов к этим договорам государствами, обладающими ядерным оружием, которые еще не сделали этого, — признавая наличие у государств — участников этих договоров гарантий безопасности. В этом контексте Конференция принимает к сведению заявление пяти государств, обладающих ядерным оружием, о том, что в этих государствах в соответствии с внутренним законодательством ведется работа по обеспечению нескольких недостающих ратификаций Договора Раротонга и Пелиндабского договора, и о том, что ускоренными темпами проводятся консультации с государствами — участниками Бангкокского договора, что открывает путь к присоединению пяти государств, обладающих ядерным оружием, к протоколу к этому договору.

12. Конференция приветствует сформировавшийся в Генеральной Ассамблее после ее тридцать пятой сессии консенсус в отношении того, что создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, значительно укрепило бы международный мир и безопасность. Конференция настоятельно призывает все стороны, которых это непосредственно касается, серьезно рассмотреть вопрос о принятии практических и неотложных мер, необходимых для осуществления предложения о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи, и призывает соответствующие страны в целях содействия достижению этой цели присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия, а до создания этой цели согласиться поставить всю свою ядерную деятельность под гарантии МАГАТЭ.

13. Конференция приветствует далее доклад о создании зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона, который был принят на основе консенсуса Комиссией по разоружению 30 апреля 1999 года.

14. Конференция рассматривает создание новых зон, свободных от ядерного оружия, в качестве задачи первостепенной важности и в этой связи поддерживает намерение и решимость пяти

центральноазиатских государств создать в своем регионе зону, свободную от ядерного оружия, приветствует практические шаги, предпринятые ими в направлении реализации своей инициативы, и с удовлетворением отмечает значительный прогресс, достигнутый ими в разработке и согласовании проекта договора о создании в Центральной Азии зоны, свободной от ядерного оружия.

15. Конференция, отмечая все инициативы государств-участников, считает, что международное сообщество должно и далее содействовать созданию новых зон, свободных от ядерного оружия, согласно соответствующим руководящим принципам, разработанным Комиссией Организации Объединенных Наций по разоружению, и в этой связи приветствует усилия государств-участников и предложения, выдвинутые ими в период после 1995 года в различных регионах мира.

16. Региональные вопросы

Ближний Восток, в частности осуществление резолюции 1995 года по Ближнему Востоку

1. Конференция подтверждает важное значение резолюции по Ближнему Востоку, принятой Конференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, и признает, что эта резолюция сохраняет свою силу до тех пор, пока не будут реализованы поставленные в ней цели и задачи. Эта резолюция, соавторами которой были государства-депозитории (Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки), является существенно важным элементом итоговых документов Конференции 1995 года и основой, с опорой на которую действие Договора о нераспространении ядерного оружия было бессрочно продлено в 1995 году без голосования.
2. Конференция вновь заявляет о своей поддержке целей и задач ближневосточного мирного процесса и признает, что усилия, прилагаемые в этой

- связи, равно как и другие усилия способствуют, в частности, созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, а также от других видов оружия массового уничтожения.
3. Конференция напоминает, что в пункте 4 постановляющей части резолюции 1995 года по Ближнему Востоку Конференция «призывает все без исключения государства на Ближнем Востоке, которые еще не сделали этого, как можно скорее присоединиться к Договору и поставить свои ядерные объекты под полномасштабные гарантии Международного агентства по атомной энергии». Конференция отмечает в этой связи, что в докладе Секретариата Организации Объединенных Наций об осуществлении резолюции 1995 года по Ближнему Востоку (NPT/CONF.2000/7) говорится, что еще несколько государств присоединились к Договору и что теперь, после их присоединения, все государства региона Ближнего Востока, за исключением Израиля, являются государствами — участниками Договора о нераспространении ядерного оружия. Конференция приветствует присоединение этих государств и вновь заявляет, что присоединение Израиля к Договору о нераспространении ядерного оружия и постановка всех его ядерных объектов под полномасштабные гарантии МАГАТЭ имеют важное значение для достижения цели обеспечения на Ближнем Востоке всеобщего присоединения к Договору.
 4. Конференция отмечает, что в соответствии со статьей III Договора о нераспространении ядерного оружия государства-участники, не обладающие ядерным оружием, должны заключить соглашения с МАГАТЭ, чтобы выполнить требования Устава МАГАТЭ. В этой связи Конференция отмечает содержащуюся в пункте 44, посвященном обзору в отношении статьи III, информацию о том, что девяти государствам-участникам, расположенным в этом регионе, еще предстоит заключить соглашения о всеобъемлющих гарантиях с МАГАТЭ, и настоятельно призывает эти государства провести переговоры о заключении таких соглашений и как можно скорее ввести их в действие. Конференция приветствует подписание дополнительного протокола Иорданией и призывает другие государства на Ближнем Востоке, независимо от того, являются ли они участниками Договора, стать участниками усиленной системы гарантий МАГАТЭ.
 5. Конференция отмечает единогласное принятие Комиссией Организации Объединенных Наций по разоружению на ее сессии 1999 года руководящих принципов в отношении создания зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона³. Конференция отмечает, что на этой сессии Комиссия по разоружению рекомендовала создать зону, свободную от ядерного оружия, на Ближнем Востоке, а также развивать зоны, свободные от всех видов оружия массового уничтожения. Конференция отмечает принятие Генеральной Ассамблеи без голосования двадцатый год подряд резолюции, в которой предлагается создать зону, свободную от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока.
 6. Конференция призывает все государства, особенно ближневосточные государства, подтвердить свою поддержку или заявить о своей поддержке цели создания на Ближнем Востоке подпадающей эффективной проверке зоны, свободной от ядерного оружия, а также от других видов оружия массового уничтожения, препроводить свои заявления о поддержке Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и предпринять практические шаги к достижению этой цели.

7. Конференция просит все государства-участники, в частности государства, обладающие ядерным оружием, ближневосточные государства и другие заинтересованные государства, представить через Секретариат Организации Объединенных Наций Председателю Конференции 2005 года участникам Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, а также тому, кто будет председательствовать на заседаниях Подготовительного комитета, которые состоятся до проведения этой конференции, доклады о шагах, предпринятых ими с целью содействовать созданию такой зоны и реализации целей и задач, поставленных в резолюции 1995 года по Ближнему Востоку. Она просит Секретариат подготовить подборку этих докладов до рассмотрения этих вопросов Подготовительным комитетом на его заседаниях и Конференции 2005 года по рассмотрению действия Договора.
 8. Конференция просит Председателя Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора направить Заключительный документ Конференции, включая ее выводы и рекомендации, правительствам всех государств, включая те государства-участники, которые не смогли принять участия в Конференции, и государствам, не являющимся участниками Договора.
 9. Ссылаясь на пункт 6 резолюции 1995 года по Ближнему Востоку, Конференция вновь призывает все государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия сотрудничать и прилагать все усилия в целях обеспечения скорейшего создания региональными сторонами зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения и систем его доставки, на Ближнем Востоке. Конференция отмечает заявление пяти обладающих ядерным оружием государств, в котором они подтвердили свою приверженность выполнению резолюции 1995 года по Ближнему Востоку.
 10. Учитывая важность полного соблюдения Договора о нераспространении ядерного оружия, Конференция отмечает заявление Генерального директора МАГАТЭ от 24 апреля 2000 года о том, что, после того как 16 декабря 1998 года МАГАТЭ прекратило инспекционную деятельность в Ираке, Агентство не в состоянии дать какие-либо заверения в отношении выполнения Ираком его обязанностей, вытекающих из резолюции 687 (1991) Совета Безопасности. Конференция далее отмечает, что МАГАТЭ в январе 2000 года провело инспекцию в соответствии с соглашением о гарантиях, заключенным Ираком с МАГАТЭ, и в ходе этой инспекции инспекторам удалось проверить наличие охватываемых гарантиями ядерных материалов (низкообогащенный, природный и обедненный уран). Конференция вновь заявляет о важности дальнейшего всестороннего сотрудничества Ирака с МАГАТЭ и выполнения Ираком своих обязательств.
- Южная Азия и другие региональные вопросы*
11. Конференция подчеркивает, что ядерное разоружение и ядерное нераспространение носят взаимодополняющий характер.
 12. Касаясь ядерных взрывов, проведенных Индией, а затем Пакистаном в мае 1998 года, Конференция напоминает о резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности, принятой единогласно 6 июня 1998 года, и призывает обе страны принять все меры, изложенные в этой резолюции. Несмотря на проведенные ими ядерные испытания, Индия и Пакистан не имеют статуса государств, обладающих ядерным оружием.

13. Конференция настоятельно призывает Индию и Пакистан присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия в качестве государств, не обладающих ядерным оружием, и поставить все свои ядерные объекты под всеобъемлющие гарантии МАГАТЭ. Конференция далее настоятельно призывает оба государства усилить меры по контролю за экспортом технологий, материалов и оборудования, которые могут быть использованы для производства ядерного оружия и систем их доставки.
14. Конференция отмечает, что Индия и Пакистан объявили моратории на дальнейшие испытания и заявили о своей готовности взять на себя имеющие юридическую силу обязательства не проводить никаких дальнейших ядерных испытаний путем подписания и ратифицирования Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Конференция настоятельно призывает оба государства подписать Договор, выполнив тем самым свои обещания.
15. Конференция отмечает выраженную Индией и Пакистаном готовность принять участие в переговорах, в рамках Конференции по разоружению, о заключении договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств. До подписания документа, имеющего юридическую силу, Конференция настоятельно призывает обе страны соблюдать мораторий на производство такого материала. Конференция настоятельно призывает также оба государства присоединиться к другим странам в активном поиске путей скорейшего начала переговоров по данному вопросу в конструктивном духе и на основе согласованного мандата в целях достижения соглашения в кратчайшие сроки.
16. Конференция с обеспокоенностью отмечает, что, хотя Корейская Народно-Демократическая Республика остается участником Договора о нераспространении, МАГАТЭ по-прежнему не в состоянии проверить точность и полноту первоначального заявления Корейской Народно-Демократической Республики о ядерном материале и поэтому не может сделать вывод о том, что в этой стране не было переключения ядерных материалов. Конференция надеется на выполнение Корейской Народно-Демократической Республикой объявленного ею намерения полностью соблюдать свое соглашение о гарантиях с МАГАТЭ, которое имеет обязательный характер и остается в силе. Конференция подчеркивает важное значение действий Корейской Народно-Демократической Республики, направленных на сохранение и предоставление в распоряжение МАГАТЭ всей информации, необходимой для проверки ее первоначального инвентарного количества.

Статья IX

1. Конференция вновь выражает свою убежденность в том, что сохранение целостности Договора и его неукоснительное осуществление имеют существенно важное значение для международного мира и безопасности.
2. Конференция признает ключевую роль Договора в деле обеспечения ядерного нераспространения, ядерного разоружения и использования ядерной энергии в мирных целях.
3. Конференция вновь подтверждает, что в соответствии со статьей IX государства, в настоящее время не являющиеся государствами-участниками, могут присоединиться к Договору лишь в качестве государств, не обладающих ядерным оружием.
4. Конференция обязуется прилагать решительные усилия для достижения цели обеспечения универсальности Договора. Эти усилия должны включать в себя укрепление

региональной безопасности, особенно в районах напряженности, таких, как Ближний Восток и Южная Азия.

5. Конференция вновь подтверждает, что участники Договора на протяжении длительного времени выступают за придание ему универсального характера, и отмечает, что продвижению по пути к достижению этой цели способствовало присоединение к Договору нескольких новых государств после проведения Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, в результате чего общее количество его государств-участников достигло 187. Конференция вновь подтверждает важное значение Договора в деле установления нормы международного поведения в ядерной области.

6. В этой связи Конференция призывает те остающиеся государства, которые не являются участниками Договора, присоединиться к нему, взяв тем самым на себя имеющее обязательную юридическую силу международное обязательство не приобретать ядерное оружие или ядерные взрывные устройства и принять гарантии МАГАТЭ в отношении всей своей ядерной деятельности. Этими государствами являются Израиль, Индия, Куба и Пакистан. В этом контексте Конференция приветствует подписание Кубой дополнительного протокола к ее соглашениям о гарантиях с МАГАТЭ.

7. Конференция особо настоятельно призывает те государства, не являющиеся участниками Договора, в которых действуют не поставленные под гарантии ядерные объекты, а именно Израиль, Индию и Пакистан, принять аналогичные меры и заявляет о том, что это внесло бы важный вклад в укрепление региональной и глобальной безопасности.

8. Конференция также принимает к сведению, что расширение масштабов вступления в силу дополнительных протоколов к соглашениям о гарантиях с МАГАТЭ будет укреплять режим ядерных гарантий и будет содействовать обмену ядерными и связанными с ядерной областью материалами в рамках сотрудничества в области мирной ядерной деятельности.

9. В этой связи Конференция подчеркивает необходимость всеобщего присоединения к

Договору и строгого соблюдения всеми участниками своих обязательств по Договору.

10. Конференция просит Председателя Конференции официально препроводить мнения государств-участников по данному вопросу всем не являющимся участниками государствам и информировать участников об их ответах. Такие усилия способствовали бы прогрессу в деле приданию Договору универсального характера и побуждали бы не являющиеся участниками государства присоединиться к нему.

Дальнейшее повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора

1. Государства-участники подтвердили положения, содержащиеся в решении «Повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора», принятом на Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора.

2. Государства-участники подчеркнули, что за годы, предшествующие созыву конференции по рассмотрению действия Договора, необходимо провести три сессии Подготовительного комитета продолжительностью, как правило, в 10 рабочих дней. Четвертую сессию, при необходимости, можно провести в год проведения такой конференции.

3. Государства-участники рекомендовали специально выделять на сессиях Подготовительного комитета время для рассмотрения конкретных соответствующих вопросов.

4. В соответствии с решением относительно вспомогательных органов, принятым на Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора на конференции по рассмотрению действия Договора могут создаваться вспомогательные органы для рассмотрения конкретных соответствующих вопросов.

5. Ссылаясь на пункт 4 решения 1 Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия ДНЯО, государства-участники согласились с тем, что целью двух первых сессий Подготовительного комитета будет «рассмотрение принципов, задач и путей содействия всестороннему осуществлению Договора, а также приданию ему универсального характера». Для этого на каждой сессии

Подготовительного комитета следует рассматривать конкретные вопросы существа, касающиеся осуществления Договора и решений 1 и 2, а также резолюции по Ближнему Востоку, принятых в 1995 году, и итоговых документов последующих конференций по рассмотрению действия Договора, включая события, затрагивающие действие и цель Договора.

6. Государства-участники также согласились с тем, что лица, председательствующие на сессиях Подготовительного комитета, должны проводить с государствами-участниками консультации для подготовки итоговых документов сессий и их повесток дня.

7. Ход обсуждения рассматриваемых на каждой сессии вопросов и его результаты следует кратко изложить в докладе Подготовительного комитета, препровождаемом участникам следующей сессии для дальнейшего обсуждения. С учетом обсуждений и результатов работы предшествующих сессий Подготовительному комитету на его третьей и — в соответствующих обстоятельствах — четвертой сессиях следует приложить все усилия, чтобы подготовить на основе консенсуса доклад с рекомендациями для Конференции по рассмотрению действия Договора.

8. Государства-участники согласились с тем, что работу над процедурными вопросами конференции по рассмотрению действия Договора следует завершить на последней сессии Подготовительного комитета.

9. Государства-участники также согласились с тем, что одно из заседаний каждой сессии Подготовительного комитета и самой Конференции следует посвящать заслушанию представителей неправительственных организаций.

Примечания

¹ Азербайджан, Алжир, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Беларусь, Белиз, Бразилия, Гайана, Гренада, Доминика, Зимбабве, Казахстан, Камбоджа, Монако, Намибия, Сан-Марино, Сент-Китс и Невис, Словения, Украина, Чешская Республика, Чили, Эстония и Эфиопия.

² Ангола, Андорра, Бахрейн, Бенин, Ботсвана, Буркина-Фасо, Бурунди, бывшая югославская Республика Македония, Вануату, Габон, Гаити, Гвинея, Гвинея-Бисау, Грузия, Джибути, Йемен, Кабо-Верде, Камерун, Катар, Кения, Коморские

Острова, Конго, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Мавритания, Мали, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Нигер, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Республика Молдова, Руанда, Сан-Томе и Принсипи, Саудовская Аравия, Сейшельские Острова, Сомали, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Того, Туркменистан, Уганда, Центральноафриканская Республика, Чад, Экваториальная Гвинея и Эритрея.

³ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 42 (A/54/42), приложение I, раздел С.*

Часть II

Организация и работа Конференции

Часть II

Организация и работа Конференции

Введение

1. На своей пятьдесят первой сессии Генеральная Ассамблея в своей резолюции 51/45 А от 10 декабря 1996 года приняла к сведению решение участников Договора о нераспространении ядерного оружия провести, после соответствующих консультаций, первую сессию Подготовительного комитета Конференции 2000 года в Нью-Йорке с 7 по 18 апреля 1997 года.

2. В соответствии с этим решением Комитет провел свою первую сессию в Нью-Йорке с 7 по 18 апреля 1997 года. Согласно принятому на этой сессии решению Комитет провел свою вторую сессию в Женеве 27 апреля — 8 мая 1998 года, а свою третью сессию в Нью-Йорке 10–21 мая 1999 года. Доклады о работе первых двух сессий Комитета были опубликованы в качестве документов NPT/CONF.2000/PC.I/32 и, соответственно, NPT/CONF.2000/PC.II/36.

3. Заключительный доклад Подготовительного комитета, принятый 21 мая 1999 года (NPT/CONF.2000/1 и Согг.1), был опубликован в качестве документа Конференции до ее открытия. Доклад включал, в частности, предварительную повестку дня Конференции, предлагаемое распределение пунктов повестки дня между главными комитетами Конференции и проект правил процедуры.

4. По просьбе Подготовительного комитета Секретариат Организации Объединенных Наций, Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ), Агентство по запрещению ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне, Южнотихоокеанский форум, Организация африканского единства и депозитарий Бангкокского договора подготовили ряд материалов, которые были представлены Конференции в виде следующих справочных документов:

а) документы, подготовленные Секретариатом Организации Объединенных Наций:

Осуществление десятого пункта преамбулы Договора о нераспространении ядерного оружия: развитие событий после Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора (NPT/CONF.2000/2);

Осуществление статей I и II Договора о нераспространении ядерного оружия: события со времени проведения Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора (NPT/CONF.2000/3);

Осуществление статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия: события, происшедшие после Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора (NPT/CONF.2000/4);

Осуществление статьи VII Договора о нераспространении ядерного оружия: события со времени проведения Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора (NPT/CONF.2000/5);

События, касающиеся позитивных и негативных гарантий безопасности, которые произошли в период после Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора о нераспространении ядерного оружия (NPT/CONF.2000/6);

Осуществление резолюции по Ближнему Востоку, принятой на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора (NPT/CONF.2000/7);

Достижение целей Договора о нераспространении ядерного оружия в различных регионах мира (NPT/CONF.2000/8);

б) документы, подготовленные Международным агентством по атомной энергии:

Деятельность Международного агентства по атомной энергии, имеющая отношение к

статье III Договора о нераспространении ядерного оружия (NPT/CONF.2000/9);

Деятельность Международного агентства по атомной энергии, имеющая отношение к статье IV Договора о нераспространении ядерного оружия (NPT/CONF.2000/10);

Деятельность Международного агентства по атомной энергии, имеющая отношение к статье V Договора о нераспространении ядерного оружия (NPT/CONF.2000/11);

с) документы, подготовленные Агентством по запрещению ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне:

Меморандум Генерального секретариата Агентства по запрещению ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне для Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора (NPT/CONF.2000/12);

д) документ, подготовленный секретариатом Южнотихоокеанского форума:

Меморандум о деятельности, касающейся Договора о безъядерной зоне южной части Тихого океана (NPT/CONF.2000/13);

е) документ, подготовленный Организацией африканского единства:

Меморандум о деятельности, связанной с Договором о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке (Пелиндабский договор) (NPT/CONF.2000/14);

ф) документ, подготовленный депозитарием Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор):

Памятная записка о деятельности, связанной с Договором о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор) (NPT/CONF.2000/15).

Организация Конференции

5. В соответствии с решением Подготовительного комитета Конференцию открыл 24 апреля 2000 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке Председатель третьей сессии Подготовительного

комитета г-н Камило Рейес Родригес (Колумбия). На 1-м пленарном заседании 24 апреля участники Конференции путем аккламации избрали ее Председателем г-на Абдаллу Баали (Алжир). Участники Конференции единогласно подтвердили назначение г-жи Ханнелор Хопп, руководителя Сектора оружия массового уничтожения Департамента по вопросам разоружения Секретариата Организации Объединенных Наций, Генеральным секретарем Конференции.

6. На 1-м пленарном заседании перед участниками Конференции также выступили Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций г-н Кофи А. Аннан и Генеральный директор Международного агентства по атомной энергии г-н Мухаммед эль-Барадей.

7. На том же заседании участники Конференции утвердили нижеизложенную повестку дня, рекомендованную Подготовительным комитетом (NPT/CONF.2000/1, приложение VII).

8. Они также утвердили распределение пунктов повестки дня между тремя главными комитетами Конференции, предложенное Подготовительным комитетом (NPT/CONF.2000/1, приложение VIII).

Повестка дня

1. Открытие Конференции Председателем третьей сессии Подготовительного комитета.
2. Выборы Председателя Конференции.
3. Заявление Председателя Конференции.
4. Обращение Генерального секретаря Организации Объединенных Наций.
5. Обращение Генерального директора Международного агентства по атомной энергии.
6. Представление заключительного доклада Подготовительного комитета.
7. Утверждение правил процедуры.
8. Выборы председателей и заместителей председателей главных комитетов, Редакционного комитета и Комитета по проверке полномочий.
9. Выборы заместителей Председателя.

10. Полномочия представителей на Конференции:
- a) назначение Комитета по проверке полномочий;
 - b) доклад Комитета по проверке полномочий.
11. Утверждение назначения Генерального секретаря.
12. Утверждение повестки дня.
13. Программа работы.
14. Утверждение процедур для покрытия расходов Конференции.
15. Общие прения.
16. Рассмотрение действия Договора в соответствии с пунктом 3 его статьи VIII с учетом решений и резолюции, принятых Конференцией 1995 года участниками Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора:
- a) осуществление положений Договора, касающихся нераспространения ядерного оружия, разоружения и международного мира и безопасности:
 - i) статьи I и II и первый–третий пункты преамбулы;
 - ii) статья VI и восьмой–двенадцатый пункты преамбулы;
 - iii) статья VII с конкретной ссылкой на основные вопросы в (a) и (b);
 - b) гарантии безопасности:
 - i) резолюции 255 (1968) и 984 (1995) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций;
 - ii) эффективные международные соглашения о гарантиях государствам, не обладающим ядерным оружием, против применения или угрозы применения ядерного оружия;
9. На первом заседании участники Конференции также утвердили правила процедуры,
- c) осуществление положений Договора, касающихся нераспространения ядерного оружия, гарантий и зон, свободных от ядерного оружия;
 - i) статья III и четвертый и пятый пункты преамбулы, особенно в их связи со статьей IV и шестым и седьмым пунктами преамбулы;
 - ii) статьи I и II и первый–третий пункты преамбулы в их связи со статьями III и IV;
 - iii) статья VII;
 - d) осуществление положений Договора относительно неотъемлемого права всех участников Договора развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и в соответствии со статьями I и II:
 - i) статьи III(3) и IV, шестой и седьмой пункты преамбулы, особенно в их связи со статьей III(1), (2) и (4) и четвертым и пятым пунктами преамбулы;
 - ii) статья V;
 - e) другие положения Договора.
17. Роль Договора в содействии нераспространению ядерного оружия и ядерного разоружения в укреплении международного мира и безопасности и меры, направленные на повышение эффективности процесса осуществления Договора и придание ему универсального характера.
18. Доклады главных комитетов.
19. Рассмотрение и принятие заключительного(ых) документа(ов).
20. Любые иные вопросы.

рекомендованные Подготовительным комитетом (NPT/CONF.2000/1, приложение VI).

10. Правила процедуры предусматривали создание Генерального комитета, трех главных комитетов, Редакционного комитета и Комитета по проверке полномочий.

11. Участники Конференции единогласно избрали следующих председателей и заместителей председателей трех главных комитетов, Редакционного комитета и Комитета по проверке полномочий:

Главный комитет I

Председатель:

г-н Камило **Рейес** (Колумбия)

Заместители Председателя:

г-н Вадим **Резников** (Беларусь)

г-н Жан **Линт** (Бельгия)

Главный комитет II

Председатель:

г-н Адам **Кобьерацкий** (Польша)

Заместители Председателя:

г-н Йов Одеи-**Осеи**

г-н Сух Дэ Вон (Республика Корея)

Главный комитет III

Председатель:

г-н Маркку **Реймаа** (Финляндия)

Заместители Председателя:

г-н Игор **Джундев** (бывшая югославская Республика Македония)

г-н Хамид **Баеди Неджад** (Исламская Республика Иран)

Редакционный комитет

Председатель:

г-н Андре **Эрдэш** (Венгрия)

Заместители Председателя:

г-н Педро **Вильягра Дельгадо** (Аргентина)

г-жа Файза **Абулнага** (Египет)

Комитет по проверке полномочий

Председатель:

г-н Макмур **Видодо** (Индонезия)

Заместители Председателя:

г-н Вернфрид **Кёффлер** (Австрия)

г-н Ион **Ботнару** (Республика Молдова)

12. В соответствии с правилом 34 правил процедуры участники Конференции постановили учредить на период работы Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора в рамках Главного комитета I и Главного комитета II вспомогательный орган 1 и, соответственно, вспомогательный орган 2. Они постановили, что вспомогательные органы будут иметь открытый состав и проведут четыре закрытых заседания в рамках общего времени, отведенного главным комитетам, и что результаты их работы будут отражены в докладе, который их соответствующие главные комитеты представят Конференции.

13. Участники Конференции постановили, что вспомогательный орган 1 будет работать под председательством г-на Клайва Пирсона (Новая Зеландия) и обсудит и рассмотрит практические шаги по обеспечению систематических и последовательных усилий по осуществлению статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия и пунктов 3 и 4(с) решения 1995 года «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения».

14. Участники Конференции постановили, что вспомогательный орган 2 будет работать под председательством г-на Кристофера Уэстдола (Канада) и рассмотрит «региональные вопросы, в том числе в отношении Ближнего Востока и осуществления резолюции 1995 года по Ближнему Востоку».

15. Участники Конференции единогласно избрали 33 заместителя Председателя из следующих государств-участников: Австралии, Азербайджана, Армении, Беларуси, Вьетнама, Ганы, Германии, Ирана (Исламской Республики), Ирландии, Италии, Камеруна, Канады, Кении, Китая, Коста-Рики, Кот-д'Ивуара, Латвии, Литвы, Мексики, Мьянмы, Нигерии, Нидерландов, Новой Зеландии, Перу, Румынии, Сенегала, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Узбекистана, Украины, Франции, Эквадора, Южной Африки и Японии.

16. Участники Конференции назначили членами Комитета по проверке полномочий представителей следующих государств-участников: Греции, Марокко, Словакии, Словении, Чили и Швейцарии.

17. Комитет по проверке полномочий провел три заседания и 16 мая 2000 года утвердил свой доклад Конференции о проверке полномочий государств-участников (NPT/CONF.2000/CC/1). На своем 16-м пленарном заседании 19 мая участники Конференции приняли к сведению этот доклад.

Участники Конференции

18. В работе Конференции приняли участие в общей сложности 158 государств — участников Договора о нераспространении ядерного оружия: Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бутан, бывшая Югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Гаити, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Германия, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Науру, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Святейший Престол, Сенегал, Сент-Люсия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральнаяафриканская Республика, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка и Япония.

19. В соответствии с подпунктом 1(а) правила 44 одно государство, не являющееся участником Договора, а именно Куба, участвовало в Конференции в качестве наблюдателя.

20. В соответствии с подпунктом 1(б) правила 44 Палестине был предоставлен статус наблюдателя.

21. Организация Объединенных Наций и МАГАТЭ участвовали в Конференции в соответствии с пунктом 2 правила 44.

22. В соответствии с пунктом 3 правила 44 Агентству по запрещению ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне, Бразильско-аргентинскому агентству по учету и контролю ядерных материалов, Европейскому сообществу, Международному комитету Красного Креста, Лиге арабских государств, Агентству по ядерной энергии Организации экономического сотрудничества и развития, Организации африканского единства, Организации Исламская конференция, Организации по запрещению химического оружия, Подготовительной комиссии Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и Южнотихоокеанскому форуму был предоставлен статус учреждения-наблюдателя.

23. На Конференции были представлены, в соответствии с пунктом 4 правила 44, исследовательские институты и неправительственные организации, число которых составило 141.

24. Список всех делегаций, присутствовавших на Конференции, включая государства-участники, наблюдателей, Организацию Объединенных Наций и МАГАТЭ, учреждения-наблюдатели и исследовательские институты и неправительственные организации, содержится в части III Заключительного документа.

Финансирование

25. На 16-м пленарном заседании участники Конференции постановили утвердить шкалу распределения расходов, предложенную Подготовительным комитетом в добавлении к правилу 12 правил процедуры. Окончательная шкала распределения расходов, содержащаяся в документе NPT/CONF.2000/26, была разработана с

учетом фактического участия государств-участников в работе Конференции.

Работа Конференции

26. Состоялось 16 пленарных заседаний Конференции в период с 24 апреля по 19 мая 2000 года, когда она завершила свою работу.

27. Общие прения на пленарных заседаниях, в которых приняли участие 93 государства-участника, состоялись в период с 24 апреля по 2 мая (см. NPT/CONF.2000/SR.2-11). В соответствии с решением Конференции перед участниками Конференции также выступили представители четырех учреждений-наблюдателей:

28. Главный комитет I провел семь заседаний в период с 26 апреля по 11 мая 2000 года. Его доклад (NPT/CONF.2000/MC.I/1) был представлен Конференции на 15-м пленарном заседании 12 мая 2000 года. Главный комитет II провел семь заседаний в период с 26 апреля по 12 мая 2000 года. Его доклад (NPT/CONF.2000/MC.II/1) был представлен Конференции на 15-м пленарном заседании 12 мая 2000 года. Главный комитет III провел четыре заседания в период с 27 апреля по 12 мая 2000 года. Его доклад (NPT/CONF.2000/MC.III/1/Rev.1) был представлен Конференции на 15-м пленарном заседании 12 мая 2000 года. На этом заседании Конференция приняла к сведению доклады всех трех главных комитетов.

29. Редакционный комитет заседал с 12 по 19 мая 2000 года. Его доклад (NPT/CONF.2000/DC/1) был представлен Конференции на 16-м пленарном заседании 19 мая 2000 года. На этом заседании Конференция приняла к сведению этот доклад.

Документация

30. Перечень документов Конференции и их тексты содержатся в части III Заключительного документа.

Заключения Конференции

31. На своем 16-м заключительном пленарном заседании 19 мая 2000 года Конференция рассмотрела проект заключительного документа,

содержавшийся в приложении к докладу Редакционного комитета (NPT/CONF.2000/DC/WP.1/Rev.1), и приняла его консенсусом. Заключительный документ имеет следующее содержание:

Часть I Рассмотрение действия Договора с учетом решений и резолюции, принятых Конференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора

Дальнейшее повышение
эффективности процесса
рассмотрения действия Договора

Часть II Организация и работа Конференции

Введение

Организация Конференции

Участие в Конференции

Финансирование

Работа Конференции

Документация

Заключения Конференции

Часть III Документы, опубликованные на Конференции

Список документов

Документы

Часть IV Краткие отчеты

Список участников